

ZMLUVA
o dielo a licenčná zmluva na jeho vydanie
uzatvorená v zmysle § 91 a nasl. a § 75 zákona č. 185/2015 Z.z. autorský zákon

Zmluvné strany

Autor:

Meno a priezvisko: Eva Pěč Brezinová

Dátum narodenia:

Trvale bytom:

Tel./ E-mail:

Štátne občianstvo:

Daňový domicil:

DIČ / R. Č.:

Banka, číslo účtu:

IBAN:

(ďalej len „autor“)

a

Nadobúdateľ:

Názov:

Divadelný ústav, štátna príspevková organizácia Ministerstva kultúry Slovenskej republiky (CEČ)

IČO: 16 46 91

Sídlo: Jakubovo námestie 12, 813 57 Bratislava

Za organizáciu koná: doc. Mgr. art. Vladislava Fekete ArtD.,
riaditeľka

Číslo účtu:

e-mailová adresa:

(ďalej len „nadobúdateľ“)

(ďalej spolu aj „zmluvné strany“)

Článok I.

Predmet zmluvy

Predmetom tejto zmluvy je úprava práv a povinností zmluvných strán pri vytvorení a používaní diel, pričom autor sa zaväzuje vytvoriť pre publikáciu s pracovným názvom **SME DIVADELNÍCI. Divadelný román v 4 dejstvách s prológom a epilógom** (ďalej len „publikácia“) výtvarné diela

a) **grafický dizajn publikácie**

b) **pozdávku na prezentáciu publikácie, reklamný banner (mock up) publikácie**

(ďalej len „diela“) a objednávatel' sa zaväzuje zaplatiť autorovi za vytvorenie a použitie diel odmenu.

Článok II.

Vytvorenie a odovzdanie diel

1. Autor sa zaväzuje vytvoriť diela osobne podľa požiadaviek objednávatel'a (Príloha 1) a s náležitou odbornou starostlivosťou najneskôr do 15. 11. 2024.
2. Autor sa zaväzuje odovzdať diela objednávatel'ovi v elektronickej podobe prostredníctvom elektronickej pošty na adresu uvedenú v záhlaví zmluvy
3. Objednávatel' je povinný najneskôr do 10 dní po odovzdaní diel oznámiť autorovi, že diela majú nedostatky a poskytnúť mu na ich odstránenie primeranú lehotu.
4. Diela sa považujú za riadne vytvorené, ak nemajú po odovzdaní nedostatky alebo ak nedostatky vytknuté objednávatel'om autor v dodatočnej lehote odstránil.
5. Odovzdaním vecí, prostredníctvom ktorej sú diela vytvorené prechádza vlastnícke právo k nej na objednávatel'a.

Článok III.

Licencia

- 1) Autor udeľuje objednávateľovi licenciu na použitie diel v zmysle §19 ods. 4 Autorského zákona, najmä, ale nielen nasledovnými spôsobmi:
 - a) vyhotovenie rozmnoženín diel v tlačenej alebo fotografickej forme, v elektronickej forme, vo forme e-knihy, CD, v slovenskom jazyku a ich verejné rozširovanie,
 - b) sprístupňovanie diel verejnosti prostredníctvom internetu,
 - c) verejné rozširovanie originálu diel alebo ich rozmnoženiny predajom alebo inou formou prevodu vlastníckeho práva,
 - d) verejné rozširovanie originálu diel alebo ich rozmnoženiny diela nájmom alebo vypožičaním,
 - e) spojenie diel s iným dielom a zaradenie diel do iného diela,
 - f) verejné vystavenie diel,
 - g) verejné vykonanie diel (prezentácia publikácie)
 - h) sprístupňovanie diel verejnosti.
- 2) Autor udeľuje objednávateľovi výhradnú licenciu v nasledovnom rozsahu:
 - a) Územnom: bez obmedzenia,
 - b) Vecnom: na jedno vydanie publikácie v rozsahu max. 1 000 ks,
 - c) Časovom: na dobu do vypredania nákladu (1 000 ks podľa bodu 3b).
- 3) Objednávateľ je oprávnený udeliť tretej osobe súhlas na použitie diel v rozsahu udelenej licencie

Článok IV.

Odmena

- 1) Objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť autorovi za vytvorenie diel a udelenie licencie na ich používanie nasledovnú odmenu
 - a) za dielo špecifikované v čl. I. ods. 1 písm. a) tejto zmluvy dohodnutú odmenu vo výške 1 500,00 € (Slovom Tisíc päťsto eur),
 - b) za dielo špecifikované v čl. I. ods. 1 písm. b) tejto zmluvy odmenu v sume á 30,00 € v zmysle platného cenníka grafických prác v publikáciách nadobúdateľa, ktorý tvorí Prílohu 3 tejto zmluvy(ďalej len „odmena“).

Zo sumy každej z vyššie špecifikovaných odmien predstavuje 50 % odmenu za vytvorenie diel a 50 % odmenu za udelenie licencie za jednotlivé spôsoby použitia diel v rozsahu uvedenom v článku III.
- 2) Objednávateľ ako platiteľ dane a autor ako daňovník sa dohodli v zmysle § 43 ods. 14 zákona č. 595/2003 Z.z. o dani z príjmov o neuplatnení dane vyberanej zrážkou, pričom autor odmenu v zmysle tejto zmluvy zdaní sám prostredníctvom daňového priznania.
- 3) Nárok na odmenu vzniká autorovi odovzdaním riadne a včas vytvorených diel objednávateľovi.

Odmena je splatná po vydaní diel, najneskôr však do 30 dní od jeho dodania z tlačiarne. (Príloha 2 Protokol).
- 4) Vyplatením odmeny sú všetky nároky autora za vytvorenie a používanie diel podľa tejto zmluvy vysporiadané. Licenčná odmena zodpovedá očakávaným príjmom z verejného rozširovania diel v rámci publikácie a je proporcionálna k tvorivému podielu autora.

Článok V.

Práva a povinnosti objednávateľa

- 1) Objednávateľ je oprávnený rozhodnúť o formáte, druhu papiera, technike tlače, počte a druhu fotografií a graficko-výrobných náležitostiach diel.
- 2) Objednávateľ je oprávnený použiť diela pri ich propagovaní bez nároku autora na odmenu.
- 3) Objednávateľ sa zaväzuje použiť diela iba na účel, spôsobom a v rozsahu podľa tejto zmluvy.
- 4) Objednávateľ je oprávnený udeliť tretej osobe súhlas na použitie diel v rozsahu udelennej licencie.

Článok VI.

Práva a povinnosti autora

- 1) Autor má právo na zabezpečenie ochrany svojich autorských práv k dielam, najmä právo na nedotknuteľnosť diel.
- 2) Autor je povinný počas výhradnej licenčnej doby neudeliť tretej osobe súhlas na spôsob použitia diel udelený v tejto zmluve a sám sa použitia diel zdržať.
- 3) Autor vyhlasuje, že diela sú výsledkom jeho vlastnej tvorivej činnosti, je jediným tvorcom diel, pri ich tvorbe sa nedopustil zásahu do práv tretích osôb a neudelil súhlas na použitie týchto diel inej osobe.
Autor zodpovedá za škodu, ktorá by objednávateľovi z nepravdivosti tohto vyhlásenia vznikla.
- 4) Ak autor bez závažného dôvodu neodovzdá diela riadne ani v dodatočnej lehote, môže objednávateľ autorovi znížiť autorskú odmenu o 0,1 % za každý začatý deň omeškania alebo má objednávateľ právo od zmluvy odstúpiť.
- 5) Ak vznikne objednávateľovi škoda v dôsledku porušenia povinnosti, na ktorú sa vzťahuje zmluvná pokuta, objednávateľ si môže u autora uplatniť nároky vyplývajúce zo zmluvnej pokuty.

Článok VII.

Odstúpenie od zmluvy

- 1) Pokiaľ autor diela v lehote uvedenej v čl. II. ods. 1) tejto zmluvy neodovzdá objednávateľovi, poprípade ak majú diela nedostatky, objednávateľ môže od zmluvy písomne odstúpiť. Ak sú nedostatky odstrániteľné, objednávateľ môže od zmluvy odstúpiť len vtedy, ak ich autor neodstráni v primeranej lehote, ktorú mu objednávateľ poskytol na tento účel.
- 2) V prípade porušenia ustanovení článku II. a VI. bod 3. tejto zmluvy je zmluvná strana, ktorej práva boli porušené, oprávnená písomne od zmluvy odstúpiť.
- 3) Účinky odstúpenia od zmluvy nastanú okamihom doručenia odstúpenia od zmluvy druhej zmluvnej strane.

Článok VIII.

Doručovanie písomností

- 1) Písomnosti medzi zmluvnými stranami sa považujú za doručené okamihom odovzdania adresátovi osobne alebo osobe oprávnenej konať v mene adresáta alebo ak boli doručené na adresu, ktorú zmluvné strany uviedli v záhlaví tejto zmluvy.
- 2) V prípade odopretia prevzatia doručovanej písomnosti sa za deň doručenia písomnosti považuje deň odopretia prevzatia písomnosti.

- 3) Ak nie je možné doručiť adresátovi písomnosť na adresu uvedenú v záhlaví tejto zmluvy a iná adresa nie je odosielateľovi známa, považuje sa takáto písomnosť za doručení uplynutím troch kalendárnych dní od vrátenia nedoručenej zásielky, a to aj vtedy, ak adresát alebo ten, kto je oprávnený konať v mene adresáta sa o tom nedozvie.
- 4) Akákoľvek zmena adresy ktorejkoľvek zo zmluvných strán musí byť druhej zmluvnej strane písomne bezodkladne oznámená.

Článok IX.

Záverečné ustanovenia

- 1) Zmluva nadobúda platnosť dňom podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť nasledujúcim dňom po dni zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.
- 2) Zmluva sa vyhotovuje vo dvoch (2) vyhotoveniach, po jednom pre každú zo zmluvných strán.
- 3) Vzťahy neupravené touto zmluvou sa riadia príslušnými ustanoveniami autorského zákona a ostatnými všeobecne záväznými právnymi predpismi.
- 4) Zmluvu je možné meniť a dopĺňať len formou písomných dodatkov podpísaných oboma zmluvnými stranami.
- 5) Ak niektoré ustanovenia zmluvy nie sú celkom alebo sčasti účinné a/alebo neskôr stratia účinnosť, nie je tým dotknutá platnosť a účinnosť ostatných ustanovení.
- 6) Autor vyhlasuje, že bol informovaný so spracúvaním osobných údajov objednávateľom ako prevádzkovateľom, pričom spracúvanie osobných údajov autora ako dotknutej osoby sa vykonáva v súlade s nariadením Európskeho parlamentu a Rady EÚ o ochrane osobných údajov č. 2016/679 (GDPR) ako aj so zákonom č. 18/2018 Z.z. o ochrane osobných údajov, a to na právnom základe uzatvorenia a plnenia zo zmluvy s objednávateľom.
- 7) Zmluvné strany vyhlasujú, že si zmluvu riadne prečítali, jej obsahu rozumejú a na znak súhlasu ju slobodne, vážne a bez nátlaku podpisujú.

Prílohy: Príloha 1 Špecifikácia

Príloha 2 Protokol

V Svätom Jure, dňa

V Bratislave dňa

Autor:

Objednávateľ:

.....

.....

Edícia

Knižná publikácia 10%

Formát:

Knižný blok: 165 x 235 mm

Obálka: + 2 x záložky (klopy) 130 mm (vpredu aj vzadu)

Rozsah:

Knižný blok: 488 strán

Obálka: 4 strany + 2 záložky (klopy)

Papier:

Knižný blok: Amber Graphic 100 g

Obálka: ONM 300 g

Farebnosť:

Knižný blok: 3+3

Obálka vrátane záložiek: 3+3

KHS:

Väzba: V4, lepená, šitá

Lamino matné

Chrbát: rovný

Parciálny lak: vo veľkosti názvu a grafických prvkov

Náklad: max. 1 000 ks

Protokol o prijatí a schválení diela

Divadelný ústav v Bratislave, Jakubovo námestie 12, 813 57 Bratislava týmto potvrdzuje odovzdanie a schválenie autorského diela:

do publikácie

SME DIVADELNÍCI. Divadelný román v 4 dejstvách s prológom a epilógom

od autorky: Eva Pěč Brezinová
adresa:

Diela boli prijaté elektronicky ✓

Vnútro do tlače:

Obálka do tlače:

Vydanie knihy:

Kontrola knihy autorkou

Rozsah:

Diela boli schválené

V Bratislave dňa

.....
DŮ